

TONG LI COMICS

2

寺嶋裕二

巨人的脚步

GIANT'S STEP



CONTENTS

STEP.5 武器	3
STEP.6 Red Hot Blood	35
STEP.7 不變的是	77
STEP.8 來點	111
STEP.9 真正的家人	143

(電影《頭文字D》中出現的車款與場景一覽表)





IT LOOKS
LIKE WE
WON'T BE
ABLE TO BE
FRIENDS



TO
COMPLETELY
DESTROY YOUR
TENNIS CLUB



BECAUSE
I TALK
ONLY WITH
TODAY



TO
DESTROY



ME

OH! DID I
FORGET TO
MENTION

OUR TENNIS
CLUB WILL BE
DISBANDED!!

OR SOMETHING LIKE
THAT. SO DO A GOOD
JOB OKAY?

WHAA!!

EH!?

IT'S THE
SAME AS AN
INTERSCHOOL
GAME. TWO
SINGLES AND
A DOUBLES

IF YOU GET
MORE LOSSES
THAN WINS IN
THIS STYLE OF
TOURNAMENT

#POSITION-ONE BACKHANDWAVE
SCANNER: HAN-MICHI
TRANSLATOR: THESTRIPEDONE
EDITOR: RITSUO

**GIANT
STEP**

STEP IS WEAPON...



WHAT
THE HELL
ARE YOU
THINKING!!

DON'T JUST
SILLYLY
GO THRU
YOUR OWN
WAY!

SO I
THOUGHT I'D
DO THINGS
NOT HOPE-
FULLY DONG
SO THEY'D
GAY ON
QUICKER...

WE JUST
THIS TEAM,
I DON'T
HAVE CALLLED
THEM THIS
NORMALLY
THREEPLAY

WANT THE
WORLD

SO WE
LOSE, WE
WE'RE
DROPPING OUT
TEACHING
CLASS

I ONLY
WANT TO
TAKE
CARE OF
THE
COACH

TEAM
WELL, I
DON'T
REALLY
CARE
WHAT
THEY
DO

WE'RE
THERE

MONDAY
TUESDAY
WEDNESDAY
THURSDAY
FRIDAY

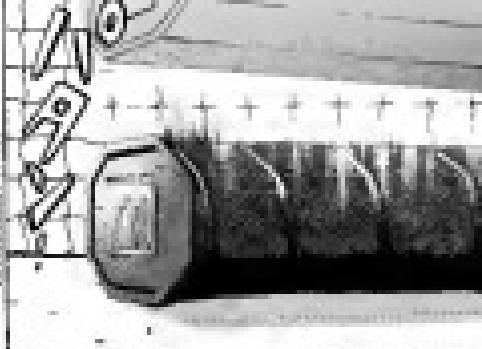
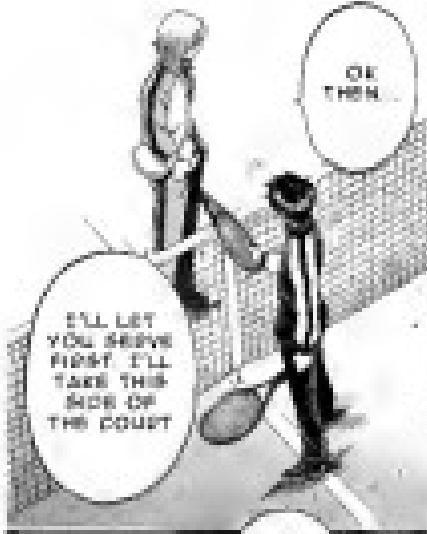


YEAH... YOU
WON'T FIND IT
SO EASY TO
DO

"IF WE LOSE,
WE'LL
DISBAND"





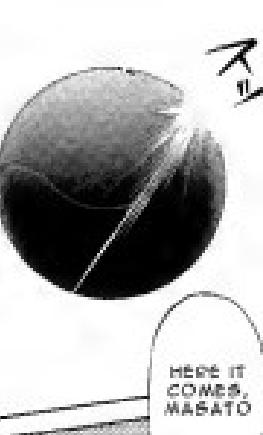




THE ONLY THING THAT MATTERS IS YOUR OWN POWER!









I CAN'T
IMAGINE AND
THE FEEL-
INGS YOU
HAVE AT THAT
TIME
BECOME
MARRIED!





SO IT'S
DECIDED!

IF I WIN THIS
MATCH, YOU'LL
JOIN OUR
SCHOOL'S
TENNIS CLUB!

YUKO

EVERYONE
IS JUST
TALKING
ABOUT
WINNING

HE
MOVES
ALOT

40
—
0

BUT THAT
SERVE IS
THE REAL
THING!

I KNEW HE
HAD A
PRETTY
POWERFUL
BODY.

EBIHARA-
SAN, WHO IS
THE WORLD
...P

TEAM

GAME
COUNT 3-0
IN FAVOUR OF
EBIHARA

Schindler
AOL/IBM THIN
CLIENT
LITERATURE
ARCHIVE, ET AL.
THE OPEN
PROJECT
RIGHTS
LICENSE AGREEMENT

БУР БОННА

卷之三

100

THE
WORLD
OF
THE
ARTS

www.wf
www.wf
www.wf
www.wf
www.wf

卷之三



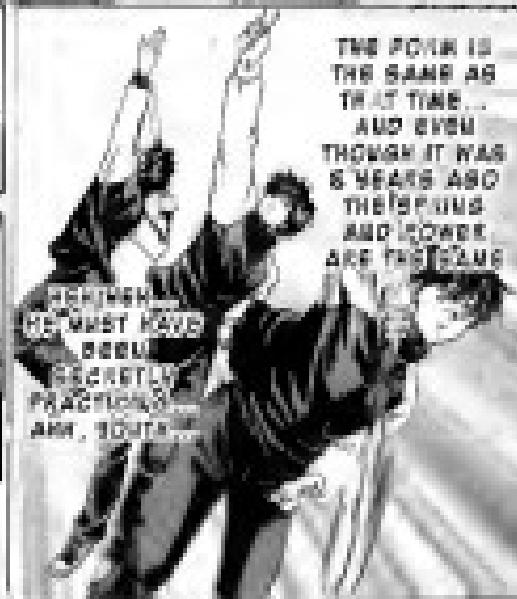
100

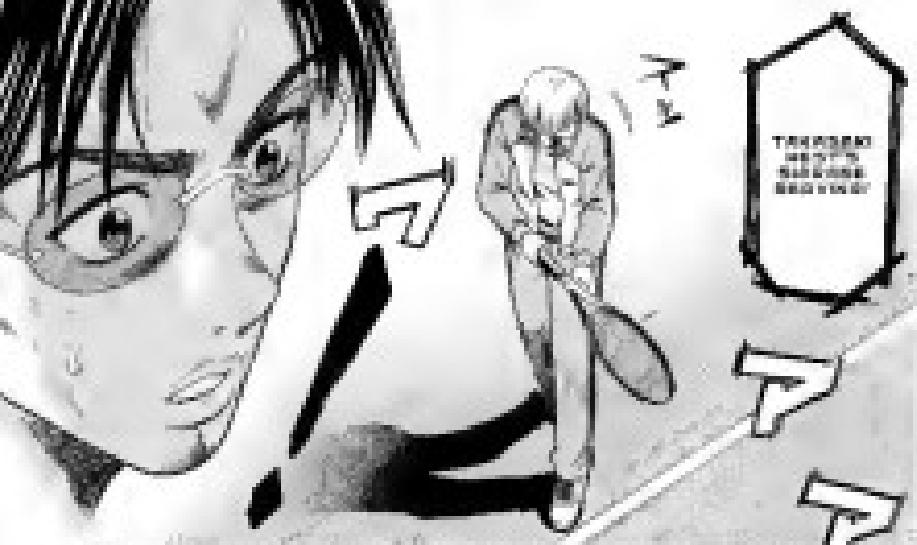
1

10

IN ANY
CASE,
THAT
SERIES

**IT'S NOT
LIKE THE
FORM OF
THE COACH
AT ALL**





B
E
A
R

H
A
M
M
E
R



BEAR HAMMER
BY MASAHIRO TSUJI
TRAD. BY
KAZUO KOBAYASHI

IT'S JUST
BARELY
IN THE LINE

HE HIT IT WITH
SUCH
PRECISION!

WHAT?
WHAT?

THE
COURT'S
JAW

© 2002 KAZUO KOBAYASHI
ALL RIGHTS RESERVED
BY KAZUO KOBAYASHI
AND SHOGAKUKAN



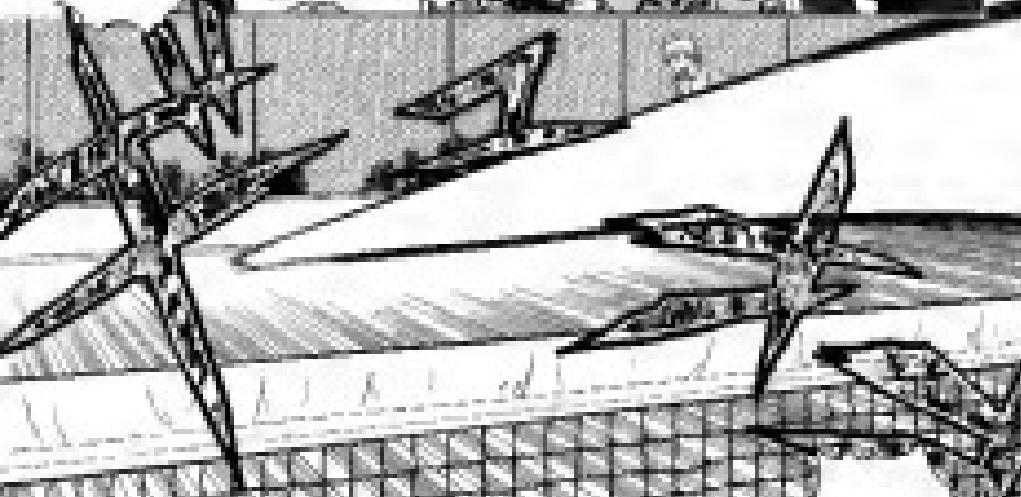


NO

HE STILL
HAS THAT

IT WON'T
END LIKE
THIS...
THAT GUY







THIS
COURSE
AGAIN?

AGAIN

EH
!?





BUT HE
COVERED THAT
DISTANCE IN
AN INSTANT



THAT
ONE HAS
CHANGED
THINGS A
LOT

THEY
WERE
IN RACE

I WAS COUNTING
ON THE "BEAK
HAMMER" BEING
RIGHT, BUT IF
IT CAN BE
RETURNED

SEINAKA
ONLY HAS
THAT ONE
WEAPON



SORRY, BUT
I HAVE NO
INTENTION
OF RETURNING
TO THE
TEAM'S CLUB

ECHIZEN
-KUN



YOU HAVE
A FATAL
WEAKNESS
AS A
TEENNIS
PLAYER



THIS IS
AS FAR AS
YOU'LL BE
ABLE TO
GET. THIS
VICTORY IS
MINE.



STAND

**GIANT
STEP**
STEP.6 RED HOT BLOOD

SAMO TAKASAKI
WANTS SHAFFI
E-E

WHAT'S
POSSIBLY
PICKED AGAIN

WHAT'S
WRONG
WITH YOU
WAGAT

RUGGED'S
PATH...

THE OPPONENT
IS ALREADY
THROWN THROUGH
THE WALLS
FISTS.

EHP

IS RUDDAH
OVERCOME
BY THE
OPPO-
NENT.

AND, THAT 100%
ACCURACY OF
HIS SERVE LET
HIS OPPONENT
EASILY PREDICT
THE SERVE'S
PATH.

THAT FELLOW
DOESN'T KNOW
HOW TO USE
OTHER STYLES,
SO HE CAN ONLY
REPEATEDLY HIT
STRAIGHT
SPINS.

HE ONLY NEEDS
TO WAIT FOR
THE TIMING!

AND SWING
HARSHLY!

IF HE
KNOWS
THE DIRECTION
—

NO
MATTER
THE BALL
SPEED...

BUT, EVEN IF THE
BALL'S PATH IS
KNOWN, HITTING AN
OVER SPINNING BALL
IS NOT EASY!

AND DON'T FORGET
WHEN IT'S A DOUBLE
SPINNING SPINNING
SPINNING SPINNING
SPINNING SPINNING.

HE'S A
MONSTER
LIKE EBII-
HARA

NAMO
TAKASAO
WING'S
BREAK
4-3

WHY, I'M AN
INSTANT
WE LOST
A BOARD TO HER!

NO, NO,
STRONG!

DRAGNE
COVERTI

WHAT A
SICKY GUY...

DID YOU
ALSO
FORGET
THIS?

ARE YOU
CRAZY TOO
THE RACKET
ARMED?

THERE'S
NO NEED
TO BE SO
SERIOUS!



PROBABLY,
BUT HE'S
PREDICTED
SOMEHOW THE
OPPONENT'S
MANEUVERS.
PROBABLY,
PROBABLY,

THREE
MANY
OF RECEIVED
WITH PLEA
PERHAPS
RESEMBLE

THREE
THAT POSSIBLY
OF THE
WAY THAT
BUT...

WHAT IS HE
DOING?

YOU JUST
THINK IT'S A
WASTE OF TIME...
IF ONLY HE
COULD MAKE
MORE CHANCE
ON THE BALL'S
PATH...

HE IS ONLY
CONFIDENT IN
THE BALL'S PATH,
A PURE IDIOT

WADAHARA OF CT76,
ONLY A STRAIGHT
PATH HERE, IT
WILL BE EASILY
DETERMINED

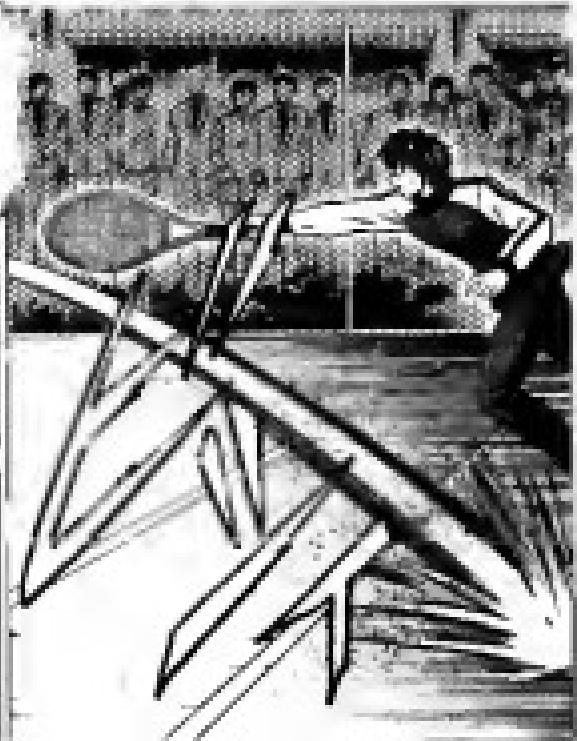
ALTHOUGH
HE HAS THAT
STRONG SERVE,
HE CAN'T USE IT
FREELY ON THE
COURT...

DAINT
DREAM
FOREIGN



4-3 TAKASAKI
WEST'S
MASATO
SEED









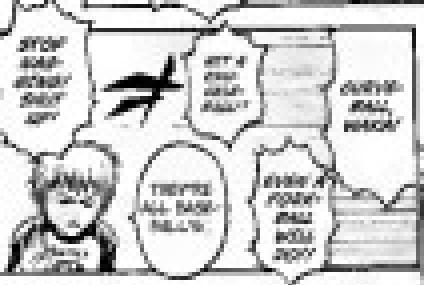


AS IT IS...
UNLESS HE
ADDS SOME
CHANGE TO HIS
BALL, HE WILL
LOSE FOR
SURE...

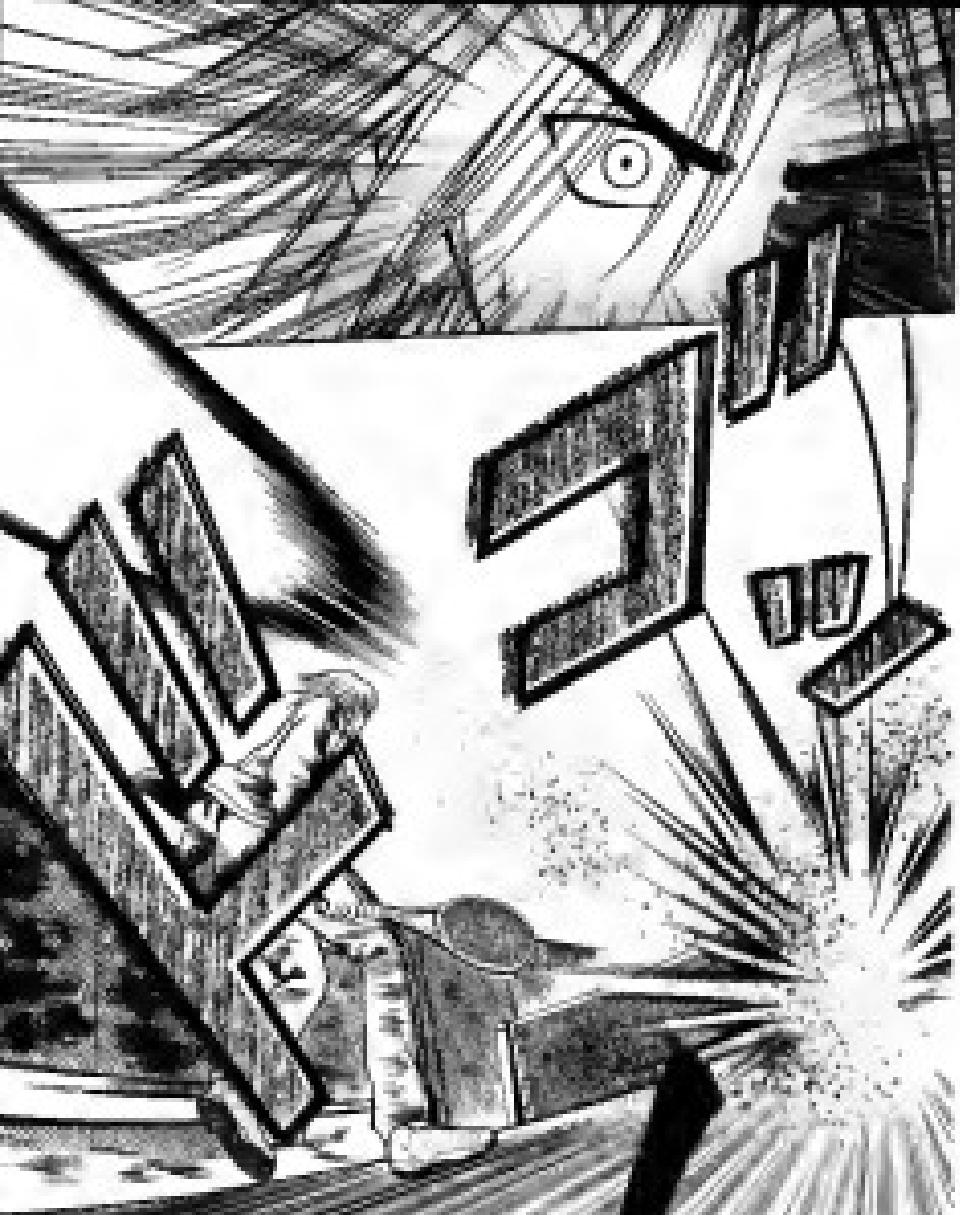
LIKE I SAID...
THE BALL'S
PATH HAS AL-
READY BEEN
COMpletely
SEEN THROUGH
BY THE OPPO-
RUNITY

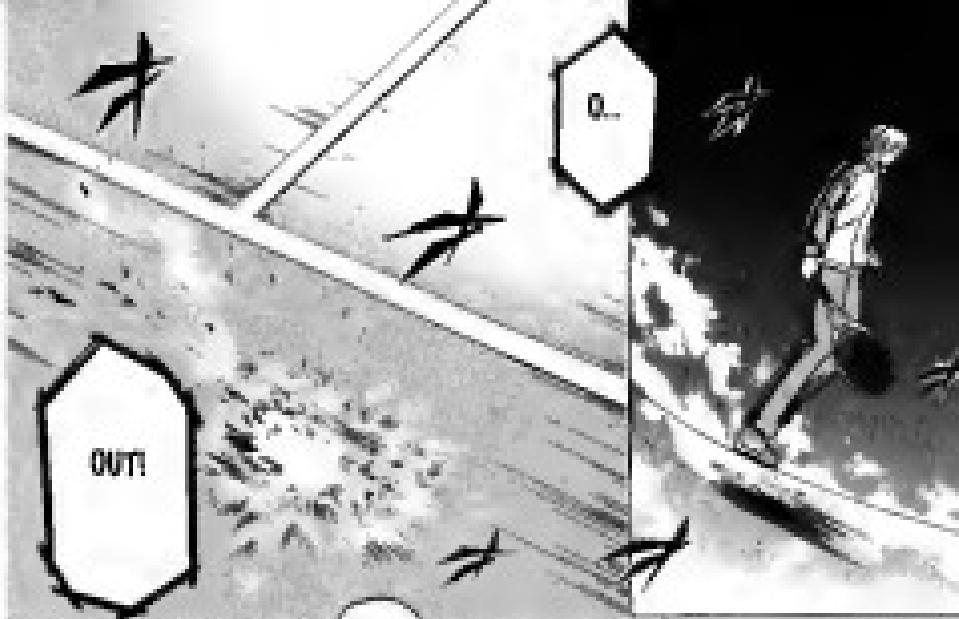


YOU NEED
TO ADD
MORE
"CHANGE"
THIS WILL
HELP YOU IN
YOUR
MATCH!











NO MATTER
HOW I HIT,
IT WILL BE
RETURNED

TAKE OUT
THE COMMA
BETWEEN
"HIT" AND
"BY"

LET HIM
CONTINUE
KITTENING
LORD THATY

NO IT'S
FINE LIKE THIS!

BUMP

NO...
THAT'S NOT
WHAT HE
MEANT

IT'S THE SAME
AS REQUIRED

EVEN IF HIS DAILY'S PATH HAS ALREADY BEEN SEEN THOUGH AND EVEN IF HE'S NOT GOOD AT STRATEGY HE JUST NEEDS TO KICK HITTING THE BALL WITH ALL HIS STRENGTH BECAUSE THAT IS HIS GREATEST WEAPON...

IF HE ONLY SHOWS SOME TECHNIQUE, AND CANNOT MAINTAIN HIS OWN PLAY STYLE, HE'LL NEVER BECOME A PROMISING PLAYER.



WHEN I MEASURED IT BEFORE, I'M SURE THAT IT WAS 27 INCHES... AND NOAH...

THE POWER NEEDS TO BE STRONG AND THAN BEFORE





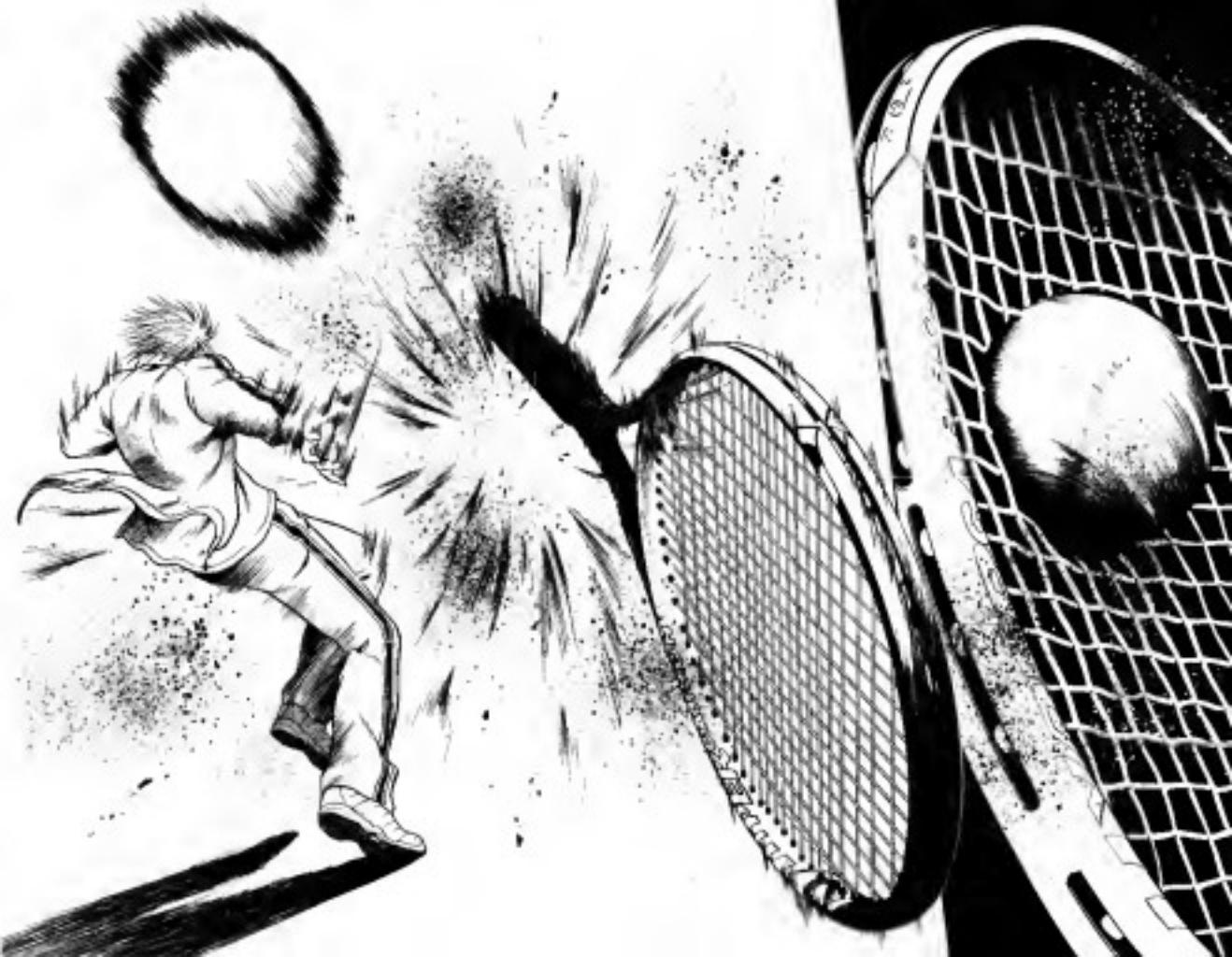
AGAIN...

WHAT AGAIN?
THERE'S
NO
MORE!

IF THIS
BALL ISN'T
IN, THE
MATCH WILL
END.

DO YOU
KNOW
THAT? WAKA









THEY
ARE ALL
BROKEN!

THE... THE
RACQUET'S
STRINGS?

IF THAT'S
THE CASE...

HE'S ALWAYS
BEEN COMPET-
ING WITH
THIS POWER

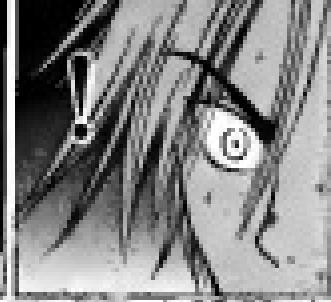
DON'T TELL
ME YOU
BROKENED
RACQUET BE-
CAUSE THEY
WERE
BROKEN?

I WON'T LET
YOU HIT THE
NEXT SERVE!

MARUTO

GRASP...

THIS IS
BAD. I
CAN'T LET
THIS MATCH
DRAG ON...







MASATO

YOUR RIGHT
HAND...

GET IT?

THIS IS
THE END
OF THE
BACON!

EXP?

MY RIGHT
HAND IS IN-
JURED BUT
HE STILL
WANTS TO
CONTINUE

DO NOT
TELL ME
THAT MY
RIGHT
HAND IS
INJURED.

NOTICE
LAWSON

TM G



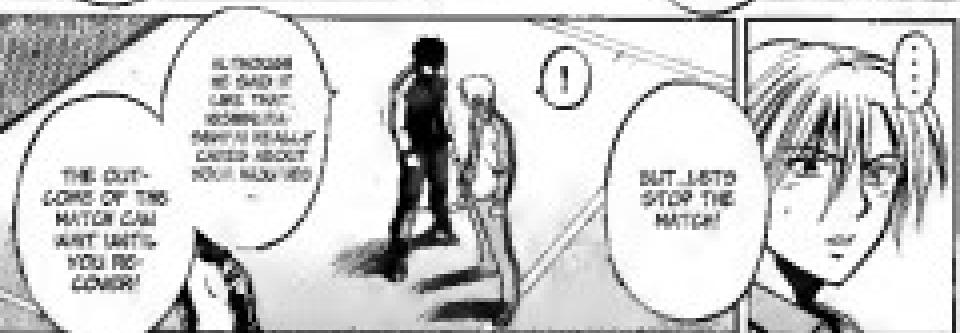


ANOTHER
DRINKER...
BUT DID
YOU BUY
IT LIKE
THAT?



DAMN
IT...





ALRIGHT
WE DON'T
FEAR BUT
THIS MATCH







I LOST
COMPLETELY





MAY 15 1993
SO SOON?
DOES ABOUT
THIS KIND
OF MATCH?

SUCH A
BASTARD...
MASTERS
NO TALENT

HE'S
INCREASING BUT
HE STILL
WANTS TO
CONTINUE THE MATCH!

IT'S GOOD
LIVE THEM AT
LEAST HE
NOT RID OF
A TROUBLING
SOME OPPON-
ENT...

I WON'T
LET YOU...

HEY!

WHAT
ABOUT THE
NEXT MATCH?

ARMED
E HAD
CARRIED
MUST CARRIED
SUCH A THING
TO IMPRESS

YOU SELFISHLY
DECIDED ON THIS
COMPETITION,
BUT I WON'T LET
YOU END IT LIKE
THIS!

THE

ナニ
ナニ

QUICKLY
CONTINUE
THE COMPETITION!

Character Picture Book, Vol. 1

Ebihara Kyoichi

Shiunzan HighSchool 1st year

Blood type: B

Hobby: Watch wrestling

Love: Food, Red bean rice,singing

Hate: America

Respect: Jaike

A cheerful personality with a sharp tongue, however an opponent who will make him excited.



Taira Ayu

Shiunzan HighSchool 1st year

Blood type: O

Hobby: Doesn't have a fixed one
(because she has always been playing tennis)

Love: spaghetti, the nervousness before a match

Hate: Spider

Respect: Father



Gentle and are not prejudiced against anyone.

A very hard-working girl

Although her personality is violent sometimes,
she will love control like she does Kyotaro.
Working hard in Taira's training area.



iMANGA

scanslations

GIANT STEP

<http://imangascans.com>

TRANSLATOR:

MISTEDRENA

PROOFREADER:

JOLIAIME & GACHIMAYA

QUALITY CHECKER:

GACHIMAYA

RAW PROVIDER:

XXSAZNPRIDE

TYPESETTER:

KAJI

CLEANER:

AKASH





**GIANT
STEP**

STEP.7 WHAT DIDN'T CHANGE IS...

I DIDN'T
THINK THAT
I WOULD
GET TO PLAY
AGAINST
YOU HERE!

HMM

IT'S
EASIER
UP THERE

I'LL
CARRY

YOU RECEIVED
TAKAHASHI-SAN'S
INVITATION,
RIGHT?

I HEARD
ABOUT IT

I TRIED PERSUADING
FORCED HERSELF
TO PLAY...

TO SWIM AS A
LAST WARNING
TO YOU I
ADVISE YOU TO
SWIM AS
SOON AS POSSIBLE

OR DO YOU
LACK CONFIDENCE IN
YOURSELF?

YOU
DESTROYED
IT. DON'T
HURT

WHY DO YOU
PERSIST IN
STARTING IN
THIS SCHOOL
CLUB?

WE ALSO DON'T
MEET THOSE WHO
HIDE THEIR INJURIES FROM US
TO PLAY THE
MATCH!

WE DON'T
NEED AN UN-
CONFIDENT
ONE LIKE
YOU!

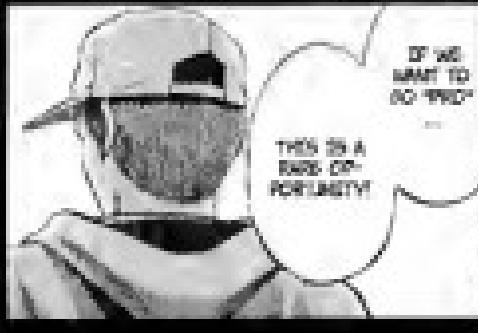
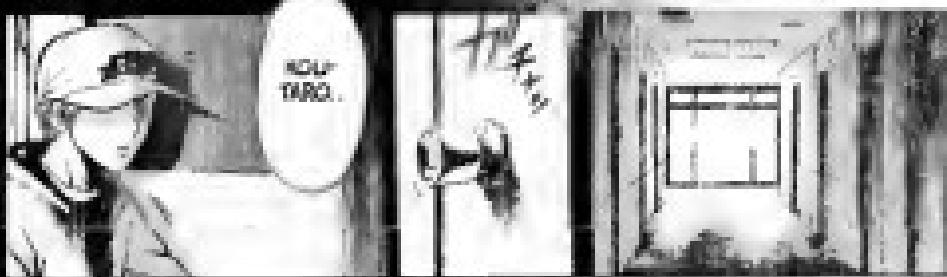
IF SO, IT'S
BETTER THAT
YOU DESTROY
EACH OF US.
WE'RE
AGREED TO DO
PROF!

YOU'RE
MISSED IT

I WONDER
WHAT THE
DIFFERENCE
IN OUR
ARMOUR IS?

ARE
YOU
DONE
YET?

QUICKLY
CONTINUE
THE
MATCH!



A HIGH CLASS CLUB
LIKE THIS
DOESN'T SUIT ME.

WHAT?

I RE-
FUSED!

AND DIDN'T YOU
SAY THAT YOU
WANT TO BECOME
STRONGER BY
PLAYING WITH
STRONGER OPP-
ONENTS?

THAT'S ALREADY
RACCO-
ADDED
FOUR
LEVELS!!!

...
...
...

IT WAS A
WASTE OF
TIME TO
COM-
MEMBER.

★

I'M NOT THE
SAME AS YOU.
I'M NOT PLANNED
TO GO
PRO.

...
...
...

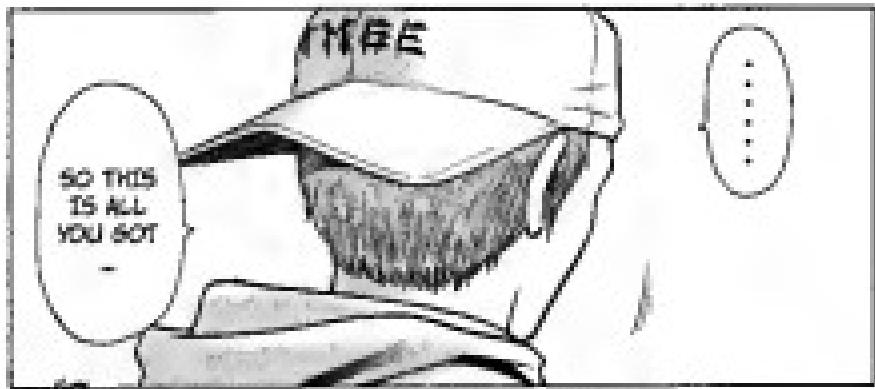
!!

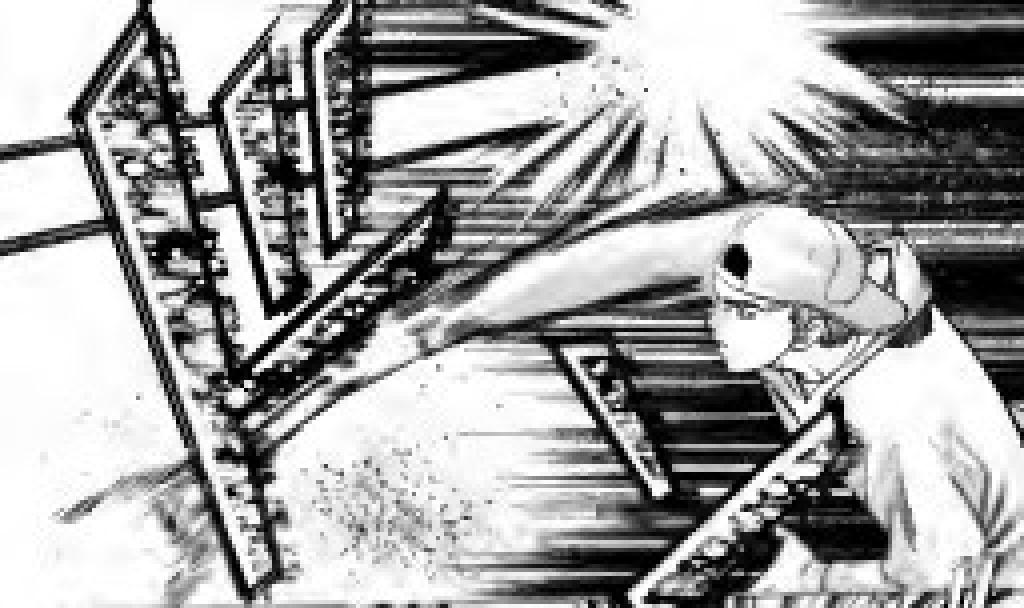
...

...

...







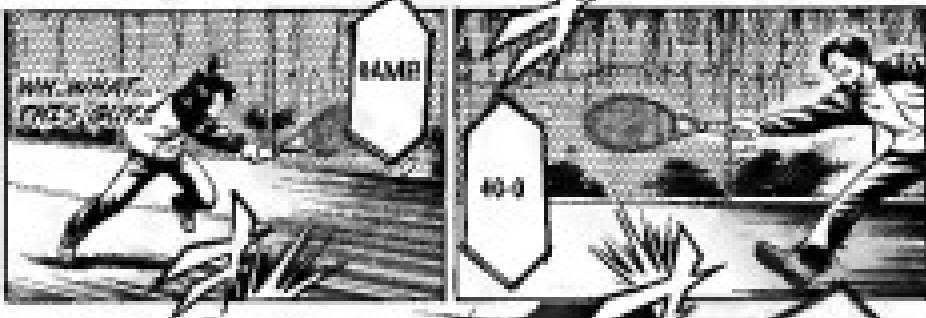


WH-WHAT?

HE'S ACTUALLY
IN FRONT OF
THE NET....







THE MENTAL-
ASPECT OF
TENNIS IS
EXTREMELY
IMPORTANT IN
TENNIS AND-

KOJI PAINT,
LOOK AT HIS
PLAYING
STYLE CARE-
FULLY!

KYO-
ICHIN'

YOU'LL UNDER-
STAND THAT
AFTER SEEING
THIS MATCH!

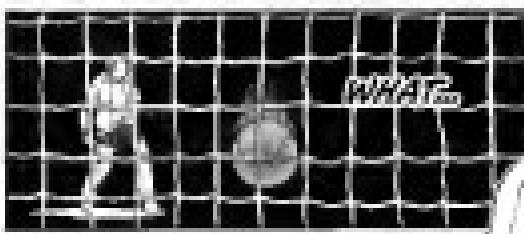
KOJI OPP-
ONENT IS
HAPPENING
TOO RENT

SAKURADA-
WA IS THE
GUY WHO
WILL DECIDE
TO GO PRO
NEXT YEAR!

HEY!
WHAT'S HAPPEN-
ING?

30-0





HE'S ALSO
THINKING
ABOUT HOW TO
DEFEAT THE
OPPONENT AT
THE SAME
TIME!

NOT ONLY IS
HE FULL OF
FIGHTING
SPIRIT...

HE'S
DEFINITELY
A GREAT
PLAYER...

I THINK...
HE HAS
THE MOST
POTENTIAL
TO GO PRO
HERE-

(POSSESSING
A STRONG
SPIRIT!)





BECAUSE I
REMEMBER
THAT AT THE
GOOD VEHICLE
ONE YOU WERE
HAD TO PROTECTIVE
DRIVE.

THIS IS...
WHAT I GOT
FROM THE LIBRARY...

BECAUSE I
THOUGHT IF
YOU'RE INCLINED
IT WOULD BE
BETTER TO USE
ONE TO GOOD
DRIVE.

I'M
I'M
NOT!

MOTOKO

THANK YOU I
REMEMBER
YOU CAME WITH
SOMA HAVING
DAY...

WHY ARE TWO
FRIENDS WHO
WERE IN THE
SAME CLUB...

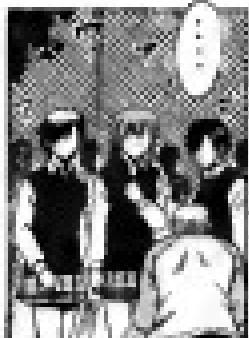
NAME

S-1
MOTOKO

WHAT HAPPENED
BETWEEN YOU
AND KODAIRA
SOMA?

BUT...







BECUSE HE WAS
TOO PASSIONATE
ABOUT TENNIS.
DON'T YOU
THINK?

TENNIS
TURNED OUT
LIKE THIS...

I TRUE

THAT NO
ONE COULD
UNDERSTAND

PASSION

GAME
SET!

6-1!
SHIUNZAN
NISHIMURA!

SO THIS IS
THE FAMOUS CLUB'S ALL-
STAR?

HEY!

IF IT'S LOSS
THIS, THE MOVE
PERSON WHO YOU
SAID HAD KIDS
DAURERIA.

AND PERSISTED
IN PLAYING IN
THE MATCH IS
ALREADY BETTER
THAN YOU...!

TOO
GREAT,
KID!

WHOA!
HE
WON!

I THOUGHT
THAT YOU
WERE
ONLY AR-
EGANTY!

GO ON IT

TOOK YOU



NOW I CANNOT
ESCAPE FROM
THIS DEMONIC
CLIFF AND
THOSE
DEMONS! I
CAN ONLY CON-
SIDERLY
DEFEAT MY
OPPONENT
AND TAKE A
FALL HONORABLY!

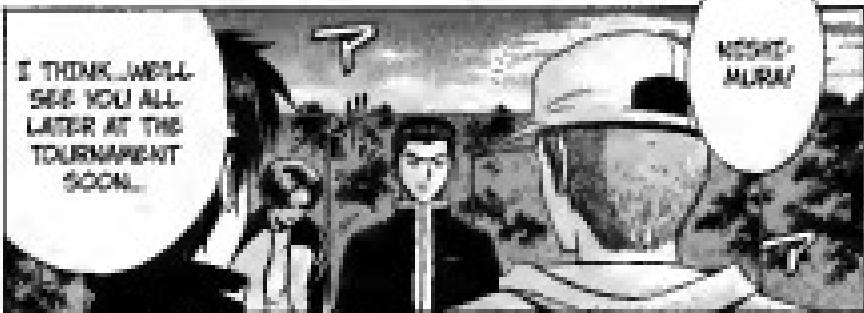


DAMN
IT!

ALSO
PUTTING UN-
NECESSARY
STUFF!

ISN'T IT FINE
TO JUST BE
SIMPLY GOOD
AND HONEST?





I WANT YOU
TO JOIN THE
EBIHARA FAMILY

YOU STILL
REMEMBER
RIGHT? THE
WORDS I SAID
BEFORE THE
MATCH....

OUR CLUB
DON'T NEED THAT
KIND OF PERSON!

HEY!

DON'T
SPREAD
MISINFORMATION!

ANTHROPOLOGIST

IF YOU HAVE TIME
TO COME HERE,
WHY DON'T GO TO
THE HOSPITAL
AND TREAT YOUR
INJURIES, HUH?

LASTMAN CARE-
FULLY RAISED
OUR WORLD AND
OUR WORLD IS
COMPLETELY PER-
FECT!

I THINK HE HAS HIS OWN REASONS!

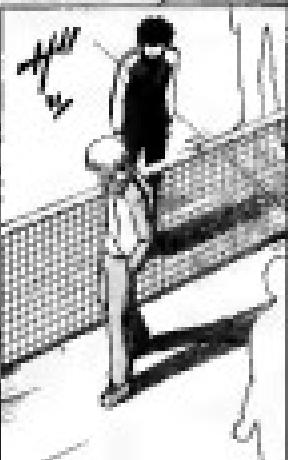
I THINK...
HE REJECTED YOUR CLUB'S INVITATION
BECAUSE OF THOSE
REASONS!"

I'M LOOK
FORWARD TO
THE MATCH
WITH YOU.
REGARDLESS
THE CLUB
WANTS...

EBI-
NARA...

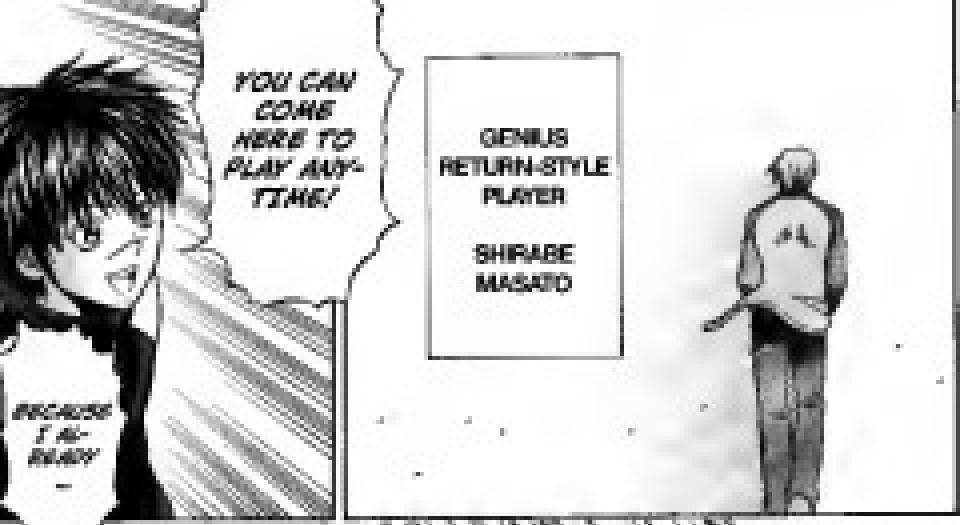
IT'S BEEN A
LONG TIME...

SINCE I FELT
AS EXCITED AS
I DID TODAY.









I ALREADY ARRANGED A PRACTICE MATCH WITH PROFESSIONAL PLAYERS...

TRY FOLLOWING THIS RHYTHM, WORK HARD TOMORROW

OF COURSE NO ONE REALIZED THIS THEN...

DON'T...

HATECAT

2 WINS 1 LOSS
KYOICHI'S FIRST MATCH WAS THE OPENING...

DON'T JOKE! YOU IDIOT!

REPS
NUMBER OF
THE DAY

IN CASE
YOU

I'LL TEACH
YOU HOW TO
APPROPRIATE



iMANGA

scanslations

GIANT STEP

<http://imangascans.com>

TRANSLATOR:

MISTEDRENA

PROOFREADER:

JOLIAIME & GACHIMAYA

QUALITY CHECKER:

GACHIMAYA

RAW PROVIDER:

XXSAZNPRIDE

TYPESETTER:

KAJI

CLEANER:

AKASH



GIANT STEP

ALREADY
SAID IT
WASN'T
LIKE
THAT.....



FROM THAT
DAY ONWARDS
SHE HAS BEEN
FORCED TO
TRAIN IN THE
DOJO

AND ALSO BECAME A
LITTLE STRONGER.



GO BACK
GO BACK TO
THAT WOMAN

PITIFUL
HERO! TAKA
AW-

STEP.S ATTACK



**GIGANT
STEP**

IS SHIRASE-SAMA'S
HAND FINE, DAD?

OH,
RIGHT!

WE FORCED
HIMSELF TO
TEAR ON AND
ON STRONG
ATTACKS...

BUT IT
WILL TAKE
SOME TIME
TO FULLY
RECOVER

AN AN.

IT'S RE-
COVERED.

HAD STARTED
TO BURN OUT.

ACTUALLY
BROKE THE
WATER PIPE.

BUT

I'M GLAD I
TOOK HER IN THIS
WINTER.

IT IS THE PHYSICAL AND PSYCHOLOGICAL STRESS FROM RECEIVING HARSH TRAINING SINCE YOUTH OR FROM PEOPLE'S OVER-EXPECTATIONS...

"BURN OUT" REFERS TO SYMPTOMS OF FATIGUE

!!

AND...EVEN AFTER HE WON THE MATCH, HE WAS NEVER HAPPY. IT'S LIKE HE'S BATTLING ALONE...

AFTER HE JOINED CAR CLUB, HE BEGAN TRAINING EXCESSIVELY... HE REFUSED TO STOP DESPITE CROWD WHISPERS...

THAT'S ENOUGH. HE BETTER TIE THAT DOWN.

TO DRAW NEW BLOOD, HE HAD TO PRACTICE EAST JIN.

BUT IT DON'T MATTER ANYMORE.

THAT HIS HEART ALREADY LEFT TOWNS...

DURING PRACTICE, HE PUSHED HIMSELF TOO HARD AND IT RESULTED IN MUSCLE SPASMS.

AFTER THAT
MATCH, HIS EYES
WERE BRIMMING
WITH SPiREiT

BECAUSE
OF HIS
FIGHT WITH
KOSHIOt, AND
MISHIMA's
PLAn, TOO.

HE CAN
PLAY TEAmES
LiKE HE DED
BEFORE!



IS IT

...

HMM...
WHAT ARE
THESE MEATS
SPOILED IN IT?
THE LEGEND
ARE FROM
BEEF?

LET'S EAT
QUICKLY!

WHAAA...
WE'RE
EATING
BARBECUE
TONIGHT!

TO PUNISH
YOU FOR
BEING RUDE,
NO ONE OF YOU
ARE ALLOWED
TO EAT...

BE
CALM/
KINDLY!

ANFO
GO EAT
A BITT
OF THE
MEAT!

HEY
NO

MERRY
DON'T
WE
APOLOG-
IZE?

HEY



IF I'M
SERIOUS,
WHAT'S
10, 20
MIS-
TRESS-
ESP?

WHAT MIS-
TRESS-ESP?

A...
ANE-
SAN!

KYODICHI, I
TOOK SOME
PAIN FOR YOU
AGAIN!

KYODICHI'S MOTHER
EBIHARA MAKOTO



IF THERE
ARE ANY
LEFTOVERS,
YOU'RE DUMB







OUR FIRST
OPPONENT IS
DECIDEDLY

HIGH SCHOOL
PRELIMINARY-





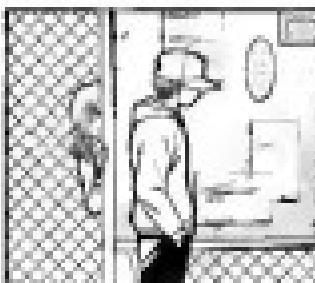
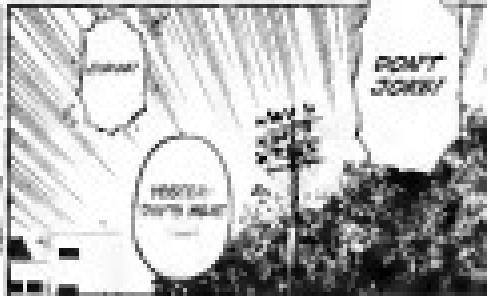
DAMN



WE HAVE A LOT OF
STRONG OPPONENTS...



IT'S 50
ROUNDS!



WHY...WHY
ARE
HIDING
THERE
FOR?!

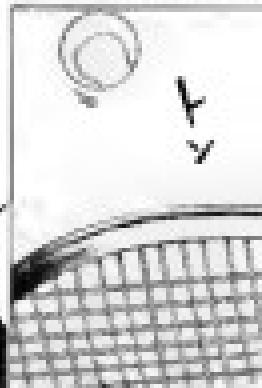
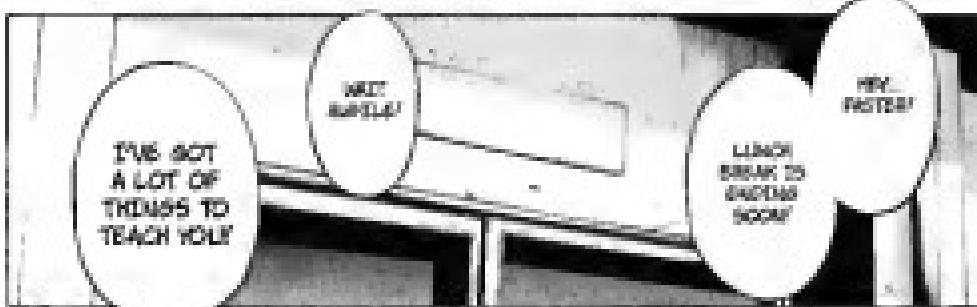
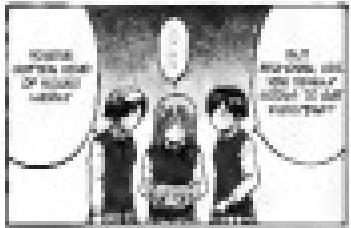
WHY DID YOU
LEAVE ME OUT
AND NOT LET ME
WORK HARD WITH
EVERYONE ELSE?



CURRENTLY
IN LOVE
WITH THE
NEXT CLASS
KATOU-SAN













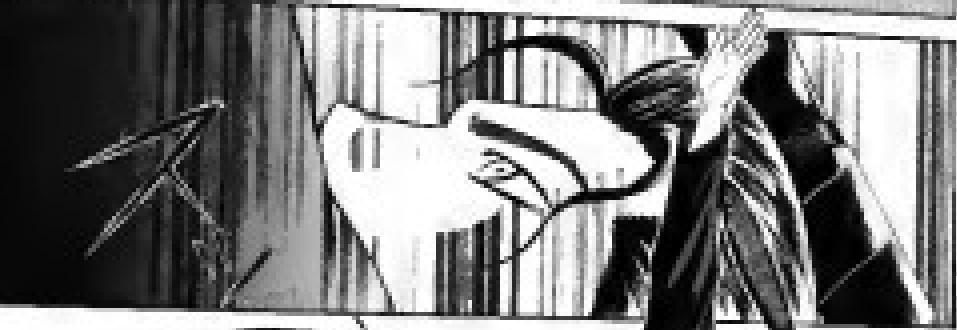
ICHI
...!

HUH?

7

DON'T TELL
ME...

THIS...
THIS GUY IS
GOING TO



IS HE
GOING TO
SERVE...?





WHAT...

THIS SERVE
IS...





I DON'T
THINK
YOU CAN
FORGET

THE
SCAR...ON
YOUR
FACE!

TAKUSHI HIGH SCHOOL
2ND YEAR
HANADA ICHIKYOU

SCAR_?

SEEMS TO HAVE
CONFLICTS WITH
A GROUP. THAT'S
WHY HE'S A BIT
IRRITATED.

YOUR OLD
NAME

THIS SCAR

YOU DON'T MIND
IT ANYMORE,

KNOW EACH
OTHER?

BOTH.
BOTH OF
YOU...





HE'S
THE SAME
AS ME
...





iMANGA

scanslations

GIANT STEP

<http://imangascans.com>

TRANSLATOR:

MISTEDRENA

PROOFREADER:

JOLIAIME & GACHIMAYA

QUALITY CHECKER:

GACHIMAYA

RAW PROVIDER:

XXSAZNPRIDE

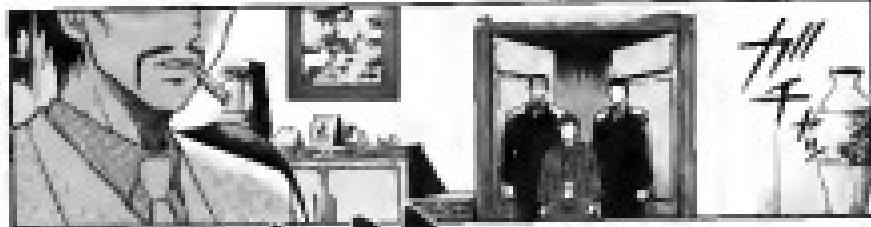
TYPESETTER:

KAJI

CLEANER:

AKASH

GIANT STEP





I ONLY
WANTED
TO SEE
YOU...

DAIKI

YOU STILL
DRAW POWER FROM
MOMOJI'S ASSAULT.

DO YOU CALL
ME HERE TO
BRAVE ABOUT
YOUR FINANCIAL
STATUS?

I BELIEVE
HE ATTENDS
SHUNGAN
HIGH
SCHOOL!

COME TO
THINK OF IT...
KUMIUCHA,
YOUR SON
KYOUKU?

YEAH

IT SEEMS
THAT MY SON
WANTS TO SEE
KIM...

NO-
THING

SOP

...

GIANT STEP

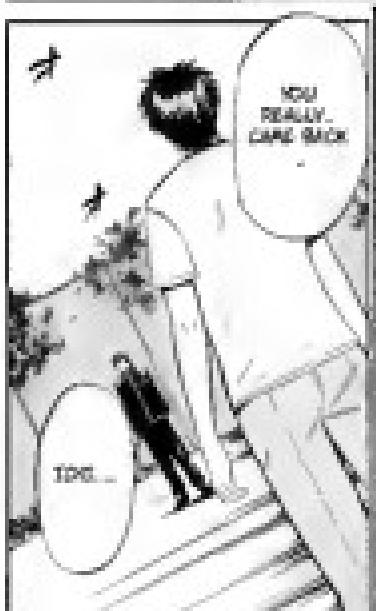


I HOPE
THAT HE
WON'T
TROUBLE
YOU...



HE STILL
THINKS THAT
IT WAS ENTIRELY HIS
FAULT THAT
YOU KICKED
ME OUT...

STEP.9 REAL FAMILY.....







YOU
COULD'VE
RETURNED
THAT SERVE!
KYOUTOHI

KY
H

BUMP

DON'T TELL
ME YOU
COULD'NT
EVEN REACT
TO THAT
KIND OF
BALL...

IF
YOU'VE
ALWAYS
BEEN
PLAYING
TEKKI

YOU
DON'T CARE
IF YOUNG
LADIES ARE
HARMED?

ISN'T
THIS WHAT
WE'VE
BEEN
TAUGHT?

YOUNG
LAD, GET
BACK!

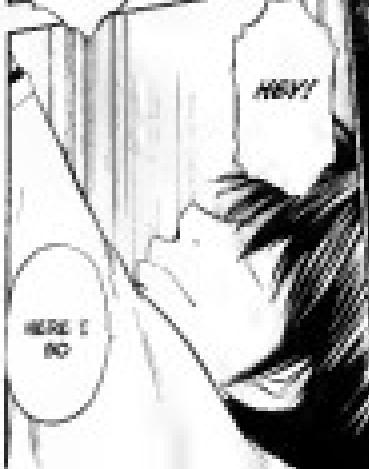


RIGHT,
KYOUTOHI?

ICHI



YES! LET
ME SEE



YOUR
FULL-
POWER
SERVE!

ICHI!

TP DISCARDED
2023-04-26 17:17

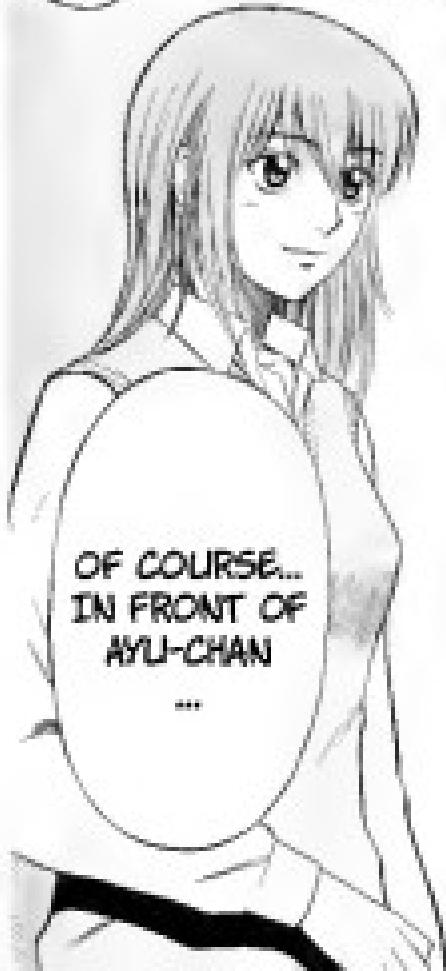




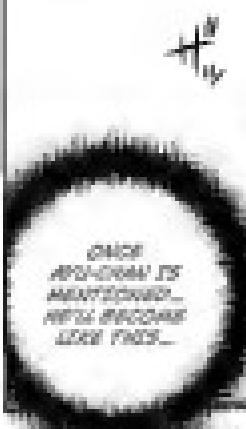


NO
WONDER
SHIRABE
HAD A HARD
TIME....SO
THIS IS
WHY-



















EVERY-
ONE! A
SCOOP!

BOYS' TENNIS CLUB

I GOT A
HOLD OF A
VIDEO OF
OUR 3RD
MATCH
OPPO-
NENT,
YAKUSHI
HIGH!

GOOD,
RIGHT?
IT'S AN
EXTRA!
VERY BIG
EXTRA!





300

SARA..

TOKYO PLAYERS ARE SO USELESS.



IS TRANSPORTING FROM RAKUGAKI RECENTLY ALL KIDS OPPONENTS WERE INCLUDED BY HER...

HANADA
TOKIYOUN

TOKIYOUN
SCARY

ICHIRIKYOUN

SO.. HE'S
CALLED THE
"BONE-CRUSHER"
ICHIRIKYOUN. HE'S
A VERY SCARY
OPPONENT!

YOUTH
TEAMS
TOURNAMENT

I THINK HIS
ABILITY IS
AMONG THE TOP
IN THE COUNTRY.

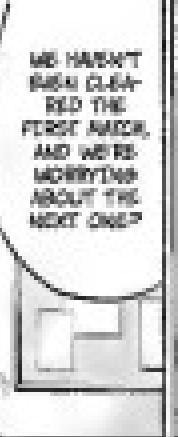
BY THE WAY, HE
PARTICIPATED
IN THE YOUTH
TEAMS TOURNAMENT
A FEW TIMES!

ME...

NO WONDER
EXTRADE HAD A
HARD TIME... SO
THIS IS WHO...

WHO INJURED
MASATO'S
WRIST?

HE IS THE
ONE...



FIRST IS THE
MATCH WITH
KAGOSHIMA
KISHI

I HATE TO
ADMIT IT,
BUT THAT
GUY'S RIGHT

RIGHT!

IF THE
FIRST
MATCH IS
OVER, WE
CAN'T
PLAY AN-
YMORE!

NP
LZ







BUT...ISN'T
UDOU HARD
STILL COVERED
IN BANDAGES?



REALLY?
MEANS HIS
USUAL PRACTICE
IS INSUFFICIENT

.

ROBOTIC
LIC.

NOW
READY
FEELS
DO I
GIVE TO
YOU
POW?

POST-CHART
ALWAYS
FOR YOUR
AMAZEMENT



I THINK THAT
ONLY MEET
THROUGH
SOME HARSH
TRAINING!

YOU'LL NEVER BE
ABLE TO DEFEAT
THAT ROBOT IN
YOUR CURRENT
STATE!



TRAINING
ME LOOK THIS

IS THIS
DRAFT?

WE HAVEN'T
SETTLED
OUR MATCH
YET!

HEH

DON'T BE
ARROGANT!

...and?

?

!

ONE DAY-

HAAA...WILL THE TOURNAMENT
END LIKE THIS?

EVERYONE HAS WORKED
HARD TOGETHER...

EH...? WHY
DON'T WE
TRY NOW?

IF WE CAN DEVELOP
OUR BONDS-

ANT?
I'M NOT
SCARED
OF YOU!

THAT'S
MY
LINE!

I WON'T
DO EASY
ON YOU!

WE CAN BECOME A
REAL [FAMILY].....



Ebihara Family

Ebihara Family...







HE WON'T
BE ABLE
TO MAKE
IT!

TODAY'S
MATCH...

!?



STAFF

SPECIAL THANKS TO
MASAHARU INOUE
DAISUKE TERASAWA
RANDO AYAMINE
EDITOR
KICHIRO SUGAWARA
YOSUKE KIDO

LIKE WHAT I WROTE ABOVE,
I ALSO HAVE THREE TEACHERS WHO HELPED ME A LOT.
I LEARNED IN DIFFERENT STUDIOS
AND APPLY THEM TO GOOD USE.
THIS IS HOW THIS MANGA CAME TO BE.
BUT, AFTER THINKING ABOUT IT, IT'S VERY
STRESSFUL... SINCE I CAN'T DO A SLOPPY JOB OF DRAWING ANYMORE.

寺島裕二



<http://imangascans.com>

TRANSLATOR:

MISTEDRENA

PROOFREADER:

JOLIAME & GACHIMAYA

QUALITY CHECKER:

GACHIMAYA

RAW PROVIDER:

iMANGASCANS

TYPESETTER:

KAJI

CLEANER:

AKASH



scanslations
WE NEED YOUR HELP!

HELLO EVERYONE. WE ARE CURRENTLY LOOKING FOR A REDRAWER FOR TWO OR THREE OF OUR PROJECTS. WE'D LIKE TO SPEED UP THE RELEASE PROCESS, BUT THESE REDRAWS TAKES MORE TIME AND SLOW US A LOT. TO NAME SOME OF THESE PROJECTS, THERE IS: GIANT STEP, P.K., AND OTHER SERIES IF YOU ARE INTERESTED, PM LORDLESTAT OR KAJII EITHER ON THE FORUM OR IRC.
THANK YOU.